



Wiler Nachrichten

Auflage 61'300

Inseratenannahme Tel. 071 913 47 22

Redaktion Tel. 071 913 80 10

info@wiler-nachrichten.ch

www.hinterthurgauer.ch



Eugen Krucker
Der Wilener blickt mit einem Lächeln auf sein ereignisreiches Leben zurück.

Seite 44



W. Hasler
Heute entscheidet die Kuh selbst, wann es Zeit zum Melken ist.

Seite 46



A. Djakovic
Im Wasser ist der Junge in seinem Element, was der Erfolg beweist.

Seite 48



H.P. Schlittler
Der Trainer des FC Dussnang möchte im ersten Drittel mitmischen.

Seite 67

Ortho-Point
Orthopädie Schuhtechnik

Poststrasse 4
CH-9500 Wil

Tel./Fax: 071 911 68 10/11
ortho-point@gmx.ch
www.ortho-point.com

Auf den Spuren von Capt. Kirk

BALTERSWIL In gut 10 Jahren packt Steve Schild womöglich zum letzten Mal seine Koffer

Der sportliche Balterswiler Steve Schild will im Jahr 2023 in die Fussstapfen von Neil Armstrong treten und als einer der ersten Menschen einen neuen Planeten betreten: Den Mars!

Die Technik für die sieben Monate dauernde Reise zum Roten Planeten ist dank der niederländischen Gesellschaft «Mars One» bereits vorhanden, ein Rückflug allerdings aus technischen Gründen momentan noch nicht möglich. Der Science-Fiction-Fan Steve Schild bemüht sich, das aktuelle Bewerbungsverfahren erfolgreich hinter sich zu bringen und sich damit seinen Kindheitstraum von einer Reise ins Weltall zu erfüllen – selbst wenn er dafür alles zurücklassen muss. Er sieht sich und seine Mitbewerber als Pioniere der Neuzeit. Hätte sich doch früher auch niemand denken können, dass sich am Rand der Scheibe noch mehr befindet.

zur Fortsetzung Seite 45



Themenbild: Fotolia / Bild: Gaby Stucki

Wie stellen wir uns das Aussehen der Marsoberfläche vor? Vielleicht so? Steve Schild aus Balterswil könnte in einigen Jahren Klarheit bringen – falls er seinen Wohnsitz auf den Mars verlegt.

Kommentar



Gaby Stucki

Realist und Visionär – unversöhnlich?

Der Griff nach den Sternen beschäftigt jede Generation. Aufgewachsen mit Star Wars, Star Trek und der legendären Enterprise haben wir zumindest durch den Fernseher schon manchen Blick in den Weltall geworfen. Und mag es auch ein umstrittenes Thema sein, so soll der Mensch doch schon einmal einen Fuss auf den Mond gesetzt haben.

Dank einer niederländischen Gesellschaft soll auch der Flug zum Mars bald Realität werden. Steve Schild aus Balterswil möchte mit von der Partie sein (Seite 45). Weshalb? Oder stellen wir besser die Frage, weshalb nicht? Die Geschichte der Menschheit ist geprägt von den Errungenschaften grosser Visionäre. Wir leben in einer modernen Welt, die selbst uns noch manchmal staunen lässt. Doch wie hätten die technischen Neuheiten wohl die Augen unserer Vorfahren geweitet.

Eine Reise zum Mars – kaum vorstellbar. Wer daran glaubt, wird belächelt. Will man gar zum Roten Planeten reisen, wandert mancher Zeigefinger zur Stirn. Gerechtfertigterweise? Leben die Kritiker nicht schlicht «hinter dem Mond»? Veränderungen werden im Vorfeld immer kritisch beäugt. Und so bleibt die Frage: Werden auch hier die Pioniere schliesslich strahlend triumphieren? Wir werden sehen...

Gewinnt Ihr Pilz?

MACHEN SIE MIT! Während der Pilzsaison verwandelt sich so mancher Fan in einen «vergifteten Super-schnüffler». Die Wiler Nachrichten möchten gerne wissen, wem der Clou gelungen ist. Haben Sie den Grössten und Schönsten gefunden? Wir freuen uns auf Ihre Fotos.



Die Redaktion Wettbewerb Seite 14

Wenn der Körper die Vollbremse zieht

WIL/REGION Burnout – die neue Volkskrankheit?

Wurde früher angenommen, die Krankheit Burnout könne nur hochkarätige Manager betreffen, ist heute bekannt, dass jeder theoretisch gefährdet ist. Doch nach wie vor ist der Befund mit Vorurteilen und einem Stigma behaftet.

«Schneller-höher-weiter» ist das Lebensmotto. Getrieben von äusseren Zielen und Fremdbestimmung. Die Folgen eines Burnouts können einen Menschen völlig aus



der Bahn werfen. Nicht nur Familie und Freunde, sondern auch der Arbeitgeber kann dann eine wert-

volle Stütze sein. Hier sind vor allem die Personalabteilungen der Firmen gefragt, wenn es darum geht, den erkrankten Arbeitnehmer möglichst im Arbeitsprozess zu halten oder bei einer Wiedereingliederung rechtzeitig zu unterstützen. Nadine Fischli von der SWICA erzählt von ihrem Beruf als Care Managerin. Und bei einer Umfrage in der Bevölkerung wird klar – das Thema verdient Aufmerksamkeit. Angelina Rabener/gas Fortsetzung Seite 3

ENERGIE HALTER

www.halter-energie.ch
Telefon 071 913 33 33

Wochen-Hit
Stöckli Dörex mit Timer

26% RABATT

Schubi-Preis!
129.-
vorher 172.50

SCHUBIGER
QUALITÄT SEIT 1955

9014 St. Gallen, Fürstenlandstrasse 107

OTTO'S ottos.ch

Jil Sander
Eye
Femme
EdT Vapo
30 ml

29.90
Konkurrenzvergleich
60.-

Weberei Graf
Krinau bei Wattwil

Beschattungssysteme
Vorhänge
Eigenes Nähatelier
Heimberatung

Telefon 071 988 15 64
www.weberei-graf.ch
info@weberei-graf.ch

VELUX

Fehlende Weitsicht?

Dachfenster Keller GmbH – alles aus einer Hand! So kommt Ihr Dachfenster mit Zubehör schnell, unkompliziert und ohne weitere Handwerker auf ihr Dach.

www.dachfenster.ch
Tel. 052 235 02 02
Fax 052 235 02 00

KELLER
Dachfenster Keller GmbH